

WLAN-PAIRING-VERFAHREN

PRODUKTEIGENSCHAFTEN

1. Laden Sie die SmartLife-Anwendung herunter

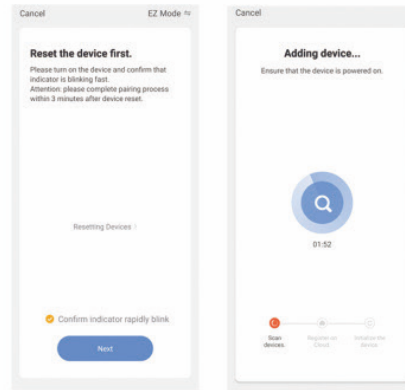
Scannen Sie den QR-Code

2. Melden Sie sich an oder registrieren Sie sich

- Geben Sie Ihre Telefonnummer und/oder E-Mail-Adresse an,
- Wählen Sie Ihr Land aus der Liste aus,
- Erhalten und geben Sie den Bestätigungscode ein,
- Legen Sie das Passwort fest.

3. Verbinden Sie Ihr Gerät mit dem WLAN-Netzwerk

- Bereiten Sie das Passwort (den Schlüssel) Ihres WLAN-Netzwerks vor,
- Schalten Sie Bluetooth und Standort auf Ihrem Telefon ein,
- Schalten Sie die Stromversorgung des Schalters ein,
- Berühren Sie eine beliebige Taste und halten Sie sie 5–10 Sekunden lang gedrückt, bis die Beleuchtung schnell zu blinken beginnt,
- Führen Sie die Anwendung aus und wählen Sie „Gerät hinzufügen“ (Add Device) oder drücken Sie das blaue Pluszeichen in der oberen rechten Eck.,
- Warten Sie, bis die Anwendung den Schalter erkennt, oder wählen Sie „Switch (BLE)“ aus der Liste aus,
- Wählen Sie ein WLAN-Netzwerk aus der Liste aus, geben Sie das Passwort ein,
- Wenn alles erfolgreich war, erscheint der Verbindungsbildschirm (connecting). Warten Sie, bis die Konfiguration abgeschlossen ist.



- Funktioniert mit den Anwendungen Google Assistant und Amazon Alexa, die per Sprache gesteuert werden können.
- Steuern Sie Ihr Zuhause mit einer Anwendung auf Ihrem Telefon oder Tablet, wo und wann Sie möchten,
- elegantes Aussehen, passt zu jeder Inneneinrichtung, aus feuerfestem Material, sicher und langlebig,
- Schalter gegen Überlastung geschützt, einfacher Austausch eines herkömmlichen mechanischen Schalters (erfordert einen Neutralleiter),
- Die dezente Tastenbeleuchtung erleichtert das Auffinden des Schalters in dunklen Räumen.

CE-ERKLÄRUNG

ADELID sp. z o. o. erklärt die Konformität des Geräts mit den Richtlinien LVD 2014/35/UE, RED 2014/53/UE, RoHS 2011/65/UE.

Eine Kopie der CE-Erklärung mit Verweisen auf Normen: EN/IEC 60947-5-1:2017, EN/IEC 55022 / 55024 / 61000-4, für das die Produktkonformität erklärt wird, kann auf der Website www.adelid.eu auf der Unterseite „Zertifikate“ heruntergeladen werden.

Hergestellt für:

ADELID Sp. z o. o.
58-260 Bielawa,
Mikotaja Kopernika 27.



PRODUKTBESCHREIBUNG

Installationshinweise

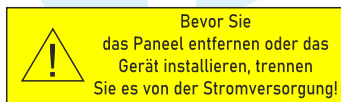
- Der Schalter darf nur bei ausgeschalteter Stromversorgung installiert werden!
- Der Schalter sollte nicht in einer feuchten Umgebung installiert werden.
- Die maximale Belastung sollte nicht überschritten werden.
- Bevor Sie mit der Installation beginnen, lesen Sie bitte die Installationsanweisungen.

TECHNISCHE DATEN

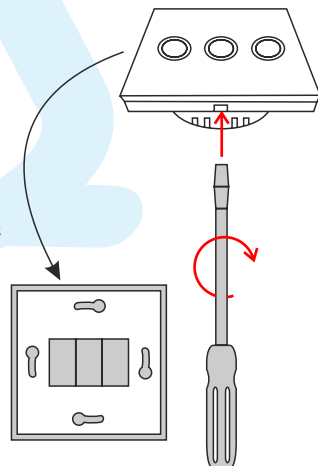
- Spannung: 90V-250V AC 50/60HZ
- Abmessungen: 86*86*36mm
- Belastung: 1800 W
- Częstotliwość sieci bezprzewodowej: 2,4GHz,
- WiFi Standard: IEEE802.11b/g/n

Demontage des Schalterpaneels

Führen Sie einen flachen Schraubendreher in den Schlitz an der Unterseite des Schalters ein und drehen Sie ihn, um das Panel ab zu entriegeln.



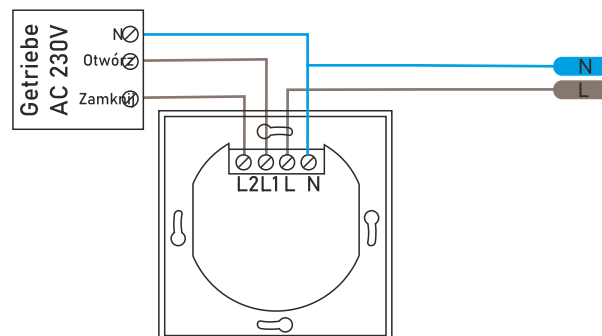
Bevor Sie
das Panel entfernen oder das
Gerät installieren, trennen
Sie es von der Stromversorgung!



ANSCHLUSSPLAN

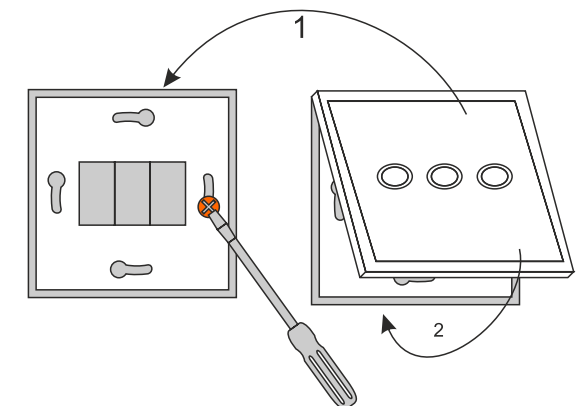
1. Schließen Sie die Drähte an die Klemmen an:

- L: Stromkabel (Phase)
- L1, L2: Ausgaben, offen & schließen



MONTAGEANLEITUNG

- schalten Sie den Strom aus,
- schließen Sie die Drähte an, befestigen Sie den Schalter mit den seitlichen Schrauben,
- installieren Sie die Glasscheibe (Montage von oben),
- schalten Sie den Strom ein,
- berühren Sie nach 10 Sekunden das Schalterpanel.



PAIRING WITH WIFI

CECHY PRODUKTU

1. Get SmartLife app

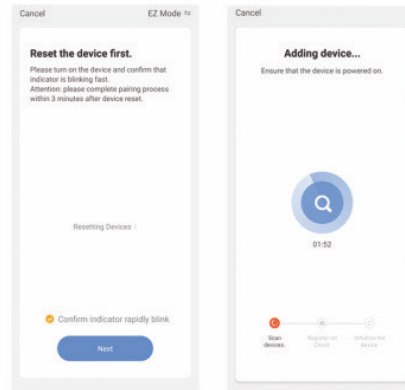
scan QR code

2. Log in or register

- provide your phone number or e-mail address,
- choose your country,
- receive your authentication code to activate SmartLife app,
- set password to your SmartLife app.

3. Connect your switch to WiFi network

- prepare your WiFi key,
- turn on **Bluetooth** and **Localisation** in your phone
- power up your touch switch,
- touch any button and hold it for 5-10 seconds, backlight will start blinking rapidly,
- start SmartLife app and use „Add device” function,
- wait for app to detect your switch or choose „Switch (BLE)” from list,
- chose WiFi network and provide a key for it,
- if everything went right, a connecting screen will show up. Wait for configuration to be finished.



- support for **Google Assistant** and **Amazon Alexa**, provides voice control ability.
- control your house from phone or tablet, from any place and at any time,
- elegant look, fits to any style of interior, made from fire proof material, safe and durable,
- protected from overload, ready to replace your traditional, mechanic switch, (neutral line is required),
- soft backlight will help finding switch in dark room.

CE declaration

ADELID sp. z o.o. declares conformity with LVD 2014/35/UE, RED 2014/53/UE, RoHS 2011/65/UE standards. A copy of full CE declaration, with listed norms and standards: EN/IEC 60947-5-1:2017, EN/IEHc 55022 / 55024 / 61000-4, with this device is compatible with, is ready to download from our website www.adelid.eu, from „certificates” subpage.

Made for:

ADELID Sp. z o. o.
58-260 Bielawa,
Mikołaja Kopernika 27.



DESCRIPTION

PRECAUTIONS

- Turn off electricity before installing or uninstalling this switch.
- Do not install in damp environment.
- Do not exceed the maximum load.
- Please follow instructions and install switch properly.

TECHNICAL DATA

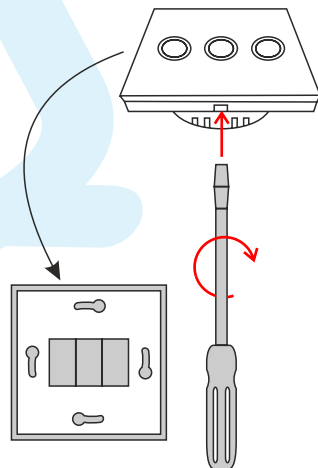
- Operating voltage: 90V-250V AC 50/60Hz
- Dimensions: 86*86*36mm
- Load: 1800W max
- WiFi frequency: 2.4GHz,
- WiFi standard: IEEE802.11b/g/n

Cover removal

Insert a flat screwdriver into slot located on bottom side of the switch, turn it to unlock cover.



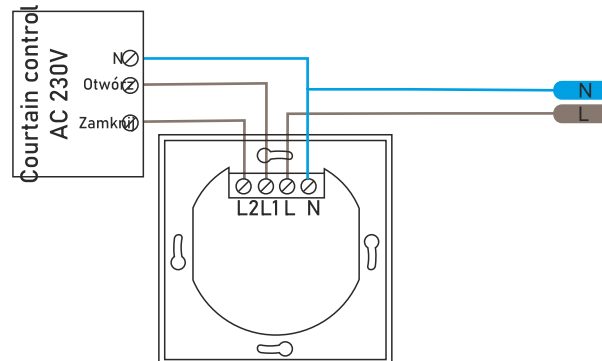
WARNING!
Before removing cover
make sure, that all power
is turned off!



CONNECTION DIAGRAM

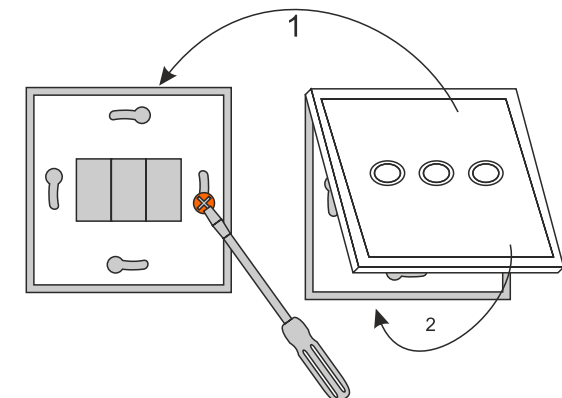
1. Connect wires to the terminals:

- L:** live wire,
- L1, L2:** live output (open & close)
- N:** neutral wire.



MONTAGE INSTRUCTIONS

- Turn power off,
- connect wires, attach device by screws on it's sides,
- install glass panel (from the top),
- turn power ON,
- wait 10 seconds and touch the switch!



METODY PAROWANIA Z WIFI

CECHY PRODUKTU

1. Pobierz aplikację SmartLife

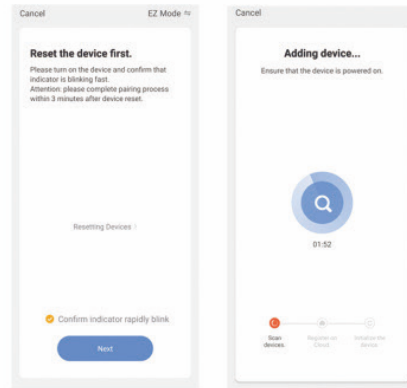
zskanuj kod QR

2. Zaloguj się lub zarejestruj

- podaj aplikacji numer telefonu i/lub adres e-mail,
- wybierz swój kraj z listy,
- odbierz i podaj kod weryfikacyjny
- ustaw hasło.

3. Połącz urządzenie z siecią WiFi

- przygotuj hasło (klucz) swojej sieci WiFi,
- włącz w swoim telefonie **Bluetooth** oraz **Lokalizację**
- włącz zasilanie łącznika,
- dotknij dowolnego przycisku i przytrzymaj go 5-10 sekund, aż podświetlenie zacznie szybko migać,
- uruchom aplikację i wybierz „Dodaj Urządzenie” (Add Device), lub wciśnij niebieski plus w prawym górnym rogu,
- zaczekaj aż aplikacja wykryje łącznik lub wybierz z listy „Switch (BLE)”,
- wybierz sieć WiFi z listy, podaj hasło,
- jeśli wszystko przebiegło pomyślnie, na ekranie pojawi się ekran łączenia (connecting). Zaczekaj aż konfiguracja zostanie dokończona.



- współpracuje z aplikacją **Google Assistant** oraz **Amazon Alexa**, które można sterować za pomocą głosu.

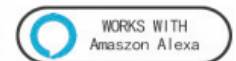
- kontroluj swój dom za pomocą aplikacji w telefonie, tablecie, skąd chcesz i kiedy chcesz,
- elegancki wygląd, pasuje do każdego wystroju wnętrza, wykonane z materiału ognioodpornego, bezpieczne i trwałe,
- łączniki zabezpieczone przed przeciążeniem, łatwe do zastąpienia tradycyjnego łącznika mechanicznego (wymagają przewodu neutralnego),
- delikatne podświetlenie przycisków pomaga zlokalizować łącznik, w ciemnych pomieszczeniach.

DEKLARACJA CE

ADELID sp. z o.o. deklaruje zgodność urządzenia z dyrektywami LVD 2014/35/UE, RED 2014/53/UE, RoHS 2011/65/UE. Kopia deklaracji CE, wraz z odwołaniami do norm: EN/IEC 60947-5-1:2017, EN/IEC 55022 / 55024 / 61000-4, w odniesieniu do których deklarowana jest zgodność produktu, do pobrania ze strony internetowej: www.adelid.pl z podstrony „certyfikaty”.

Wyprodukowane dla:

ADELID Sp. z o.o.
58-260 Bielawa,
Mikołaja Kopernika 27.



OPIS PRODUKTU

UWAGI

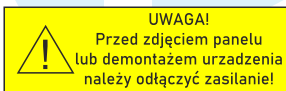
- Łącznik należy montować tylko przy odłączonym zasilaniu!
- Nie należy instalować łącznika w wilgotnym otoczeniu.
- Nie należy przekraczać maksymalnego obciążenia.
- Przed instalacją należy zapoznać się z niniejszą instrukcją.

PARAMETRY TECHNICZNE

- Napięcie: 90V-250V AC 50/60Hz
- Wymiary: 86*86*36mm
- Obciążenie: max 1800W
- Częstotliwość sieci bezprzewodowej: 2,4GHz,
- Standard sieci bezprzewodowej: IEEE802.11b/g/n

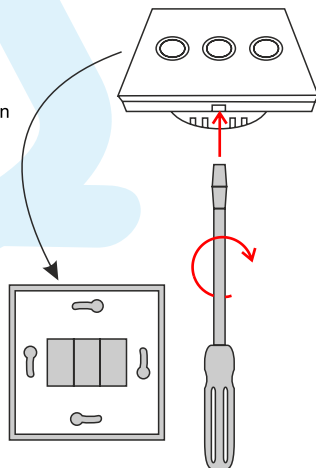
Demontaż panelu łącznika

Włóż płaski śrubokręt w szczelinę na spodniej stronie łącznika, przekręć aby odblokować panel.



UWAGA!

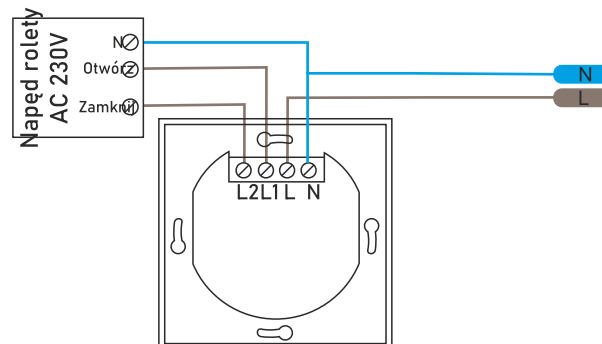
Przed zdjęciem panelu lub demontażem urządzenia należy odłączyć zasilanie!



SCHEMAT PODŁĄCZENIA

1. Podłącz przewody do zacisków:

- L:** główny przewód zasilania (fazowy),
- L1, L2:** wyjścia sterowane - otwarcia i zamknięcia, na wyjściach pojawia się napięcie sieciowe ze styku L, aktywne może być tylko jedno z wyjść w tym samym czasie, lub żadne z nich,
- N:** przewód neutralny, wymagany do pracy łącznika.



INSTRUKCJA MONTAŻU

- Odłącz zasilanie,
- podłącz przewody, umocuj łącznik bocznymi śrubami,
- zainstaluj szklany panel (instalacja od góry),
- włącz zasilanie,
- po 10 sekundach dotknij panel łącznika.

